



**Международная конвенция
о защите прав всех трудящихся-
мигрантов и членов их семей**

Distr.: General
13 May 2019
Russian
Original: English

**Совещание государств – участников
Международной конвенции о защите прав
всех трудящихся-мигрантов и членов их семей**

Девятое совещание

Нью-Йорк, 10 июня 2019 года

Пункт 5 предварительной повестки дня

Выборы, в соответствии с пунктами 1–5 статьи 72

Конвенции, семи членов Комитета по защите прав

всех трудящихся-мигрантов и членов их семей

для замены тех членов, срок полномочий

которых истекает 31 декабря 2019 года

**Выборы семи членов Комитета по защите прав всех
трудящихся-мигрантов и членов их семей**

Записка Генерального секретаря*

Добавление

1. В соответствии с пунктом 4 статьи 72 Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей 10 июня 2019 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций Генеральный секретарь созывает совещание государств – участников Конвенции для избрания семи членов Комитета по защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей из списка кандидатур, выдвинутых государствами-участниками, для замены тех членов, срок полномочий которых истекает 31 декабря 2019 года.
2. Биографические сведения о кандидатах, полученные к 31 марта 2019 года, содержатся в документе CMW/SP/19.
3. В приложении к настоящей записке приводятся биографические сведения о двух дополнительных кандидатах, которых выдвинули Буркина-Фасо и Сальвадор после 31 марта 2019 года.

* Настоящий доклад был представлен позже установленного срока ввиду необходимости отразить в нем новейшую информацию.



Приложение

[Текст оригинала на французском языке]

Биографические сведения**

Мириам Пусси (Буркина-Фасо)

Дата и место рождения: 21 марта 1967 года, Дакар (Сенегал)

Место жительства: Буркина-Фасо

Рабочие языки: французский, английский

Занимаемый пост/должность:

специальный помощник министра иностранных дел и сотрудничества Буркина-Фасо: по поручению министра, изучение и анализ отдельных вопросов юридической сферы, в частности в области прав человека и международного гуманитарного права

Основная профессиональная деятельность:

организация работы по координации и проведению переговоров в отношении соглашений и международных договоров, ратифицированных Буркина-Фасо, в частности касающихся прав человека, и по их осуществлению на национальном уровне; участие в разработке политики, программ, планов и стратегий в области прав человека; участие в подготовке и координации процесса составления и представления докладов договорным органам и региональным африканским органам по правам человека; работа с различными вопросами, касающимися прав внутренне перемещенных лиц, беженцев и мигрантов

Другая основная деятельность в области, имеющей отношение к мандату Комитета по защите прав всех трудящихся-мигрантов:

Ранее:

- член Комитета по защите прав всех трудящихся-мигрантов с 2008 по 2013 год
- эксперт по правам человека в Постоянном представительстве Буркина-Фасо в Женеве с 2013 по сентябрь 2018 года, где также отвечала за гуманитарные вопросы

В настоящее время (ведает вопросами):

- Совет по правам человека, включая универсальный периодический обзор и специальные процедуры
- договорные органы
- Третий комитет Генеральной Ассамблеи/ООН
- преподавательская деятельность по вопросам механизмов защиты прав человека

Образование:

- магистерская программа II по международному и европейскому праву основных прав (Нант, Франция)
- судья, диплом Национальной школы государственного управления и подготовки судей (Уагадугу, Буркина-Фасо)
- диплом о специальном высшем образовании (DESS) в области предпринимательского права

** Биографические сведения публикуются без официального редактирования.

- диплом магистра юридических наук

Перечень последних публикаций по вопросам миграции и прав человека:

- исследовательская работа по теме миграции и прав человека на территории Западноафриканского экономического и валютного союза (ЗАЭВС), 2011 год

Винисио Эрнесто Сандоваль Гочес (Сальвадор)

Дата и место рождения: 21 апреля 1975 года, Сальвадор

Место жительства: Сальвадор

Рабочие языки: испанский и английский (средний уровень)

Занимаемый пост/должность:

- Исполнительный директор Независимой мониторинговой группы Сальвадора (ГМИЕС)
- технический секретарь 11 стран Региональной сети организаций гражданского общества, занимающихся вопросами миграции (ПРОСМ)
- член Национального совета по защите и развитию человеческого потенциала мигрантов и их семей (КОНМИГРАНТЕС)
- представитель гражданского общества – эксперт по вопросам миграции в Гражданском совете по вопросам осуществления пятилетнего плана Президента Сальвадора

Основная профессиональная деятельность:

- в рамках ГМИЕС основным направлением работы является поощрение и защита трудовых прав трудящихся-мигрантов и граждан страны в мезоамериканском регионе, а также содействие диалогу между социальными партнерами, государственными органами и частным сектором в целях координации работы по защите прав лиц в ситуации трудовой мобильности
- в рамках ПРОСМ является участником и посредником прямого диалога между организациями гражданского общества и 11 государствами – участниками Региональной конференции по миграции (РКМ) по вопросам консульской защиты, торговли людьми и их незаконной перевозки, а также детей-мигрантов
- в рамках КОНМИГРАНТЕС и Гражданского совета участвует в анализе и мониторинге всех мер, принимаемых государственными органами Сальвадора в отношении мигрантов и членов их семей, с точки зрения гражданского общества. Принимает самое активное участие в осуществлении таких мер, тем самым содействуя распределению ответственности между государственными субъектами, общественными организациями и частным сектором

Другая основная деятельность в области, имеющей отношение к мандату

Комитета по защите прав всех трудящихся-мигрантов:

- в рамках работы в ГМИЕС и КОНМИГРАНТЕС – координация осуществления последующей деятельности в связи с рекомендациями Комитета по защите трудящихся-мигрантов. Данные рекомендации были положены в основу при разработке плана устранения замечаний. В устранении многих таких замечаний (результаты этой работы будут отражены в следующем обзоре) сыграло важнейшую роль Министерство иностранных дел
- в рамках ГМИЕС способствовал повышению информированности об универсальной системе защиты прав человека в общественных организациях и государственных учреждениях на всей территории Центральной Америки
- в этих целях провел ряд учебных мероприятий в странах Центральной Америки, а также подготовил Руководство по международному разрешению трудовых споров, в котором описываются универсальная и региональная системы защиты прав человека
- кроме того, координировал работу по подготовке альтернативных докладов в рамках обзоров по странам региона

- также являлся советником Гражданского совета Национального института по миграции Мексики (КСИНМ)

Образование:

- лицензиат в области социальных коммуникаций, Центральноамериканский университет им. Хосе Симеона Каньяса
- в настоящее время проходит обучение по магистерской программе «Политика в области образования и оценка образовательных процессов», Центральноамериканский университет им. Хосе Симеона Каньяса
- диплом в области механизмов международного разрешения трудовых споров, Международная организация труда (МОТ) и ГМИЕС
- диплом «Инициаторы перемен», Фонд Фридриха Эберта (Германия)

Перечень последних публикаций по вопросам миграции и прав человека:

- «Migración de población salvadoreña hacia Italia» («Миграция из Сальвадора в Италию») (готовится к публикации, для отделения Итальянского агентства сотрудничества в целях развития в Сальвадоре)
- «Manual básico de Litigio Internacional para la protección de derechos laborales» («Базовое руководство по международному разрешению споров в целях защиты трудовых прав»)¹
- серия публикаций «Te lo comparto» («Моя история»). Подборка материалов о случаях из жизни мигрантов, пытающихся добиться справедливости в трудовой сфере в регионе²

¹ <http://www.gmies.org/manual/index.html>.

² <http://gmies.org/te-lo-comparto/>.